

268708-2026 - Súťaž

Nemecko – Projektovanie diaľkových potrubí – Projekt: Sanierung Lebit-Netz - Trassierungsplanung Fernwärme

OJ S 76/2026 20/04/2026

Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii – štandardný režim Služby

1. Kupujúci

1.1. Kupujúci

Úradný názov: Hamburger Energiewerke GmbH

E-mail: bieterfragen@hamburger-energiewerke.de

Činnosť obstarávateľa: Výroba, preprava alebo distribúcia plynu alebo tepla

2. Postup

2.1. Postup

Názov: Projekt: Sanierung Lebit-Netz - Trassierungsplanung Fernwärme

Opis: Trassierungsplanung für die Sanierung des Fernwärme-Sekundärnetzes "Lebit-Netz"

Identifikátor postupu: edd647c8-38ca-4181-b12b-4856a71870b5

Interný identifikátor: CN15001831

Druh postupu: Rokovacie konanie so zverejnením výzvy na súťaž/súťažné obstarávanie s rokovacím konaním

Postup je zrýchlený: nie

2.1.1. Účel

Druh zmluvy: Služby

Hlavná klasifikácia (cpv): 71322200 Projektovanie diaľkových potrubí

2.1.2. Miesto plnenia

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Hamburg (DE600)

Krajina: Nemecko

2.1.4. Všeobecné informácie

Doplňujúce informácie: #Bekanntmachungs-ID: CXP4DL7MA41#

Právny základ:

Smernica 2014/25/EÚ

sektvo -

2.1.6. Dôvody na vylúčenie

Zdroje dôvodov na vylúčenie: Súťažný podklad

5. Časť

5.1. Časť: LOT-0001

Názov: Projekt: Sanierung Lebit-Netz - Trassierungsplanung Fernwärme

Opis: Der Auftragnehmer übernimmt die vollumfängliche Planung der gesamten Rohrtechnik und Trasse einschließlich der Rohrstatik bis zu den Übergabestationen der Mehrfamilienhäuser und öffentlichen Gebäude sowie bis zu den Grundstücksgrenzen der

Einfamilienhäuser. Hierzu gehört auch die Planung sämtlicher Streckenabsperrungen, Armaturen, Lüftungs- und Entleerungsleitungen, Schachtbauwerke, Gebäudeeinführungen sowie der für die Herstellung erforderlichen Baugruben, jeweils unter Berücksichtigung verkehrsplanerischer Vorgaben und des laufenden Betriebs des bestehenden Inselnetzes. Das Planungsergebnis muss so aussagekräftig sein, dass Machbarkeit und Eindeutigkeit in der Bauphase, insbesondere für die ausführenden Gewerke Tief-, Straßen- und Rohrbau, gewährleistet sind.

Interný identifikátor: CN15001831

5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Služby

Hlavná klasifikácia (cpv): 71322200 Projektovanie diaľkových potrubí

5.1.2. Miesto plnenia

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Hamburg (DE600)

Krajina: Nemecko

5.1.3. Predpokladané trvanie

Dátum začatia: 01/08/2026

Dátum konca trvania: 31/12/2027

5.1.4. Obnovenie

Maximálny počet obnovení: 0

5.1.6. Všeobecné informácie

Vyhradená účasť:

Účasť nie je vyhradená.

Projekt verejného obstarávania nie je financovaný z prostriedkov EÚ

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): nie

Toto verejné obstarávanie je vhodné aj pre malé a stredné podniky (MSP): nie

5.1.7. Strategické verejné obstarávanie

Cieľ strategického verejného obstarávania: Žiadne strategické verejné obstarávanie

5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Oznámenie

Kritérium: Bezpečnosť informácií

Popis výberového kritéria: Anschreiben mit Darstellung des Unternehmens mit Angabe der Anzahl der Mitarbeitenden im entsprechenden Bereich, mit Rechtsform, Sitz und Unternehmensstruktur (z.B. Muttergesellschaften, Konzernzugehörigkeit).

Kritérium: Registrácia v relevantnom profesionálnom registri

Popis výberového kritéria: Aktueller Eintrag (nicht älter als sechs Monate) aus dem Berufs- oder Handelsregister des Herkunftslandes bzw. Vorlage einer entsprechenden Bescheinigung

Kritérium: Iné ekonomické alebo finančné požiadavky

Popis výberového kritéria: Aktuelle Auskunft(nicht älter als sechs Monate) einer europäischen (EU) Geschäftsbank des Bewerbers über die wirtschaftlichen Verhältnisse, zur Kreditwürdigkeit und zur Zahlungsfähigkeit oder gleichwertige Auskünfte (z.B. Vorlage einer aktuellen (nicht älter als sechs Monate) Wirtschaftsauskunft eines unabhängigen Wirtschaftsinstitutes (z.B. Creditreform)

Kritérium: Iné ekonomické alebo finančné požiadavky

Popis výberového kritéria: Eigenerklärung, ob Ausschlussgründe gemäß §§ 123, 124 GWB vorliegen und ob bei Vorliegen eines oder mehrerer Ausschlussgründe vom Auftraggeber eine Maßnahme nach § 125 GWB durchgeführt wurde; alternativ ob die Ausschlussgründe außerhalb der nach § 126 Abs. 1 Nr. 1 und Nr. 2 GWB benannten Zeiträume liegen

Kritérium: Špecifický ročný obrat

Popis výberového kritéria: Eigenerklärung über den jährlichen Gesamtumsatz des Bewerbers sowie den Umsatz des Bewerbers für mit den ausgeschriebenen Leistungen vergleichbaren Leistungen (Realisierung von vergleichbaren Projekten) in den letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahren (kein Konzernumsatz). Falls der Bewerber noch keine 3 Jahre existiert, sind entsprechende Umsatzangaben für den Zeitraum des Bestehens anzugeben.

Kritérium: Certifikáty od nezávislých orgánov o normách zabezpečenia kvality

Popis výberového kritéria: Vorlage eines aktuell gültigen Zertifikates zu einem bestehenden Qualitätsmanagementsystem nach DIN ISO 9001 oder zu einem vergleichbaren Zertifizierungssystem -Keine Mindestbedingung- Nicht-Vorlage führt nicht zum Ausschluss

Kritérium: Certifikáty od nezávislých orgánov o normách zabezpečenia kvality

Popis výberového kritéria: Vorlage eines aktuell gültigen Zertifikates zu einem bestehenden Arbeitsschutz- und Gesundheitsschutzmanagementsystem nach DIN 45001 oder zu einem vergleichbaren Zertifizierungssystem -Keine Mindestbedingung- Nicht-Vorlage führt nicht zum Ausschluss

Kritérium: Referencie na špecifikované služby

Popis výberového kritéria: Der Bewerber hat seine Eignung durch ein Referenzprojekt zur Fernwärmetrassierung nachzuweisen, das die folgenden Anforderungen erfüllt: - Planung einer Fernwärmerohrleitungstrasse mit einer Trassenlänge von mindestens 500 m, - Einsatz von erdverlegten Kunststoffmantelrohrsystemen, - Durchführung der Rohrstatik, - Planung von Streckenabsperungen, Armaturen und Schachtbauwerken, - Planung von provisorischen Leitungen zur Aufrechterhaltung der Fernwärmeversorgung, - Projektumsetzung innerhalb der letzten 3 Jahre vor dem Veröffentlichungstermin dieser Bekanntmachung. Darüber hinaus hat der Bewerber seine Eignung durch zwei Referenzprojekte zu Hausanschlussleitungen nachzuweisen, die folgende Anforderungen erfüllen: - Planung von Hausanschlussleitungen mit einer Trassenlänge von jeweils mindestens 20 m im Straßenbereich und 10 m im Keller oder Hausbereich, - Einsatz von erdverlegten Kunststoffmantelrohrsystemen, - Planung von Streckenabsperungen, Armaturen, Lüftungs und Entleerungsleitungen sowie Schachtbauwerken, - Einsatz von Haus /Kellerleitungen als Stahlrohrleitungen mit Wärmedämmung, - Planung von Gebäudeeinführungen, - Projektumsetzung innerhalb der letzten 3 Jahre vor dem Veröffentlichungstermin dieser Bekanntmachung. Pro Referenz sind folgende Angaben zu tätigen: -Auftraggeber: -Datum Auftragsvergabe: -Auftrags- und Schlussrechnungswert: -Darstellung der Projektgröße und -volumen: -Hauptleistungsinhalte: - Beginn und Ende der Leistungen: -Anzahl der am Projekt beschäftigten Mitarbeiter des Bewerbers: -Nennung der Verantwortlichen auf Seiten des Bewerbers und auf Seiten des Referenzauftraggebers:

Kritérium: Bezpečnosť informácií

Popis výberového kritéria: Bestätigungen des Bewerbers durch Eigenerklärung darüber, dass er in der Lage ist a) die Vertragsabwicklung in allen Unterlagen und im Schriftverkehr sowie Besprechungen in deutscher Sprache durchzuführen. b) Projektleiter, welche

verhandlungssicher Deutsch sprechen, in zur Auftragsabwicklung ausreichender Anzahl zur Verfügung zu stellen.

Kritérium: Priemerný ročný počet pracovníkov

Popis výberového kritéria: Eigenerklärung über die Anzahl der in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren jahresdurchschnittlich beschäftigten Arbeitskräfte, gegliedert nach Berufsgruppen/Qualifikationen. Falls der Bewerber noch keine 3 Jahre existiert, sind entsprechende Angaben für den Zeitraum des Bestehens anzugeben

5.1.11. Súťažné podklady

Jazyky, v ktorých sú súťažné podklady oficiálne k dispozícii: nemčina

Lehota na vyžiadanie doplňujúcich informácií: 08/05/2026 23:59:59 (UTC+02:00)

východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Adresa súťažných podkladov: <https://www.dtyp.de/Satellite/notice/CXP4DL7MA41/documents>

Ad hoc komunikačný kanál:

URL: <https://www.dtyp.de/Satellite/notice/CXP4DL7MA41>

5.1.12. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: <https://www.dtyp.de/Satellite/notice/CXP4DL7MA41>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: nemčina

Elektronický katalóg: Nie je povolená

Varianty: Nie je povolená

Uchádzači môžu predložiť viac ako jednu ponuku: Nie je povolená

Lehota na prijímanie žiadostí o účasť: 18/05/2026 12:00:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Informácie, ktoré možno doplniť po uplynutí lehoty na predkladanie ponúk:

Podľa uváženia kupujúceho sa môžu všetky chýbajúce dokumenty týkajúce sa uchádzača predložiť neskôr.

Doplňujúce informácie: Auftraggeber behält sich vor Erklärungen, Unterlagen und Nachweise nachzufordern

Podmienky zmluvy:

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Podmienky týkajúce sa plnenia zmluvy: s. Eignungskriterien

Bude sa využívať elektronické objednávanie: nie

Bude sa využívať elektronická platba: nie

Mechanizmus financovania: -

5.1.15. Techniky

Rámcová dohoda:

Žiadna rámcová dohoda

Informácie o dynamickom nákupnom systéme:

Žiadny dynamický nákupný systém

5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie

Organizácia pre preskúmanie: Vergabekammer bei der Finanzbehörde

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania: Hamburger Energiewerke GmbH

Organizácia poskytujúca ďalšie informácie o postupy preskúmania: Vergabekammer bei der Finanzbehörde

8. Organizácie

8.1. ORG-0001

Úradný názov: Hamburger Energiewerke GmbH

Registračné číslo: HRB120594

Poštová adresa: Ausschläger Elbdeich 123

Mesto: Hamburg

PSČ: 20539

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Hamburg (DE600)

Krajina: Nemecko

E-mail: bieterfragen@hamburger-energiewerke.de

Telefón: +49 406396-0

Internetová adresa: <https://www.hamburger-energiewerke.de>

Roly tejto organizácie:

Kupujúci

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania

Organizácia prijímajúca žiadosti o účasť

8.1. ORG-0002

Úradný názov: Vergabekammer bei der Finanzbehörde

Registračné číslo: HRB110712

Poštová adresa: Große Bleichen 27

Mesto: Hamburg

PSČ: 20354

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Hamburg (DE600)

Krajina: Nemecko

E-mail: Vergabekammer@fb.hamburg.de

Telefón: +49 402366-4470

Roly tejto organizácie:

Organizácia pre preskúmanie

Organizácia poskytujúca ďalšie informácie o postupy preskúmania

8.1. ORG-0003

Úradný názov: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Registračné číslo: 0204:994-DOEVD-83

Mesto: Bonn

PSČ: 53119

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Krajina: Nemecko

E-mail: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefón: +49228996100

Roly tejto organizácie:

TED eSender

Informácie o oznámení

Identifikátor/verzia oznámenia: 755285d9-04b3-42f4-924d-0f76893945d5 - 01

Typ formulára: Súťaž

Typ oznámenia: Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii
– štandardný režim

Podtyp oznámenia: 17

Dátum odoslania oznámenia: 17/04/2026 14:31:18 (UTC+02:00) východoeurópsky čas,
stredoeurópsky letný čas

Jazyky, v ktorých je toto oznámenie oficiálne k dispozícii: nemčina

Číslo uverejnenia oznámenia: 268708-2026

Číslo vydania série S úradného vestníka: 76/2026

Dátum uverejnenia: 20/04/2026